

Переклад з польської мови.

У квадратних дужках вказую [примітки перекладача]

[ДЕРЖАВНИЙ ГЕРБ РЕСПУБЛІКИ ПОЛЬЩА]

Республіка Польща

СЕРТИФІКАТ
ЗНАННЯ ПОЛЬСЬКОЇ МОВИ

Державна комісія з питань атестації знання польської мови як іноземної
засвідчує, що пані/пан Веліслава Параскевова [Velislava Paraskevova]

ім'я (імена) та прізвище

яка народилася 25.11.1990 р.

володіє польською мовою як іноземною на рівні володіння мовою:

пороговий [мінімальний рівень] (B1)

позначення рівня

Свідectво про знання польської мови видано на підставі Закону від 7 жовтня 1999 р.
про польську мову (ЩЗ. [Щоденник Законів] за 2011 р., п. 224 із пізнішими змінами).

Варшава, 09.10.2023 р.
місцевість дата

№ 0056361

м.п.

[Кругла печатка із змістом:]

[зміст печатки слабо розбірливий згідно з оригіналом]

[ДЕРЖАВНИЙ ГЕРБ РЕСПУБЛІКИ ПОЛЬЩА]

* 1 *

ГОЛОВА

[Прямокутна печатка із змістом:]

ГОЛОВА

Державної комісії з питань атестації
знання польської мови як іноземної

[підпис згідно з оригіналом]

доктор наук Вальдемар Мартинюк, проф. ЯУ [Ягеллонського університету]

.....
особиста печатка та підпис

Переклад відповідає змісту пред'явленого документа.

Перекладач Зайль Ю.В. (Зайль Ю.В.)



Переклад з польської мови.

У квадратних дужках вказую [примітки перекладача]

СЕРТИФІКАТНІ ЕКЗАМЕНИ З ПОЛЬСЬКОЇ МОВИ ЯК З ІНОЗЕМНОЇ
[зображення згідно з оригіналом]

ДОДАТОК
ДО СЕРТИФІКАТА З ПОЛЬСЬКОЇ МОВИ

Додаток до сертифіката про знання польської мови № 0056361, який виданий

Пані Веліслава Параскевова [Velislava Paraskevova]

ім'я (імена) та прізвище

Результат іспиту з польської мови як іноземної: 91 %

Результат окремих модулів письмової частини іспиту:

Уміння розуміння на слух:	<u>93</u> %
Граматична правильність використання польської мови:	<u>89</u> %
Уміння розуміти письмові тексти:	<u>90</u> %
Уміння формувати письмові твердження:	<u>88</u> %

Результат усної частини іспиту:

Уміння формувати усні висловлювання:	<u>95</u> %
--------------------------------------	-------------

Варшава, 09.10.2023 р.
місцевість дата

М.П.

[Кругла печатка із змістом:]

[зміст печатки слабо розбірливий згідно з оригіналом]

[ДЕРЖАВНИЙ ГЕРБ РЕСПУБЛІКИ ПОЛЬЩА]

* 1 *

ГОЛОВА

[Прямокутна печатка із змістом:]

ГОЛОВА

Державної комісії з питань атестації
знання польської мови як іноземної

[підпис згідно з оригіналом]

доктор наук Вальдемар Мартинюк, проф. ЯУ [Ягеллонського університету]

особиста печатка та підпис

Переклад відповідає змісту пред'явленого документа.

Перекладач Зайль Ю.В. (Зайль Ю.В.)

